

Виходить у Львові  
що два (крім неділі і  
гр. кат. свят) о 5-ій  
годині по полудні.

РЕДАКЦІЯ і  
Адміністрація: уліца  
Чарнецького ч. 10.

ПИСЬМА приймають  
ся лиш франковані.

РУКОПИСИ  
звертають ся лиш на  
окреме жаданє і за вло-  
женєм оплати почт.

РЕКЛЯМАЦІЇ  
незалежати від  
оплати почтової.

# НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата у Львові  
в бюрі дневників па-  
саж Гавсмана 9 і в д.к.  
Староствах на про-  
вінці:

на цілий рік К 4-80  
на пів року К 2-40  
на чверть року К 1-20  
місячно . . . К—40  
Поодинокє число 2 с.

З почтовою пе-  
ресилкою:

на цілий рік К 10-80  
на пів року К 5-40  
на чверть р. К 2-70  
місячно . . . К —90  
Поодинокє число 6 с.

## Вісти політичні.

З бюджетової комісії. — Перед виборами на  
Угорщині. — З Франції. — Вибори до дань-  
ского парламенту. — Справа Крети.

В бюджетовій комісії в дискусії над бу-  
джетом міністерства залізниць п. Крамарж до-  
казував, що причиною злих фінансових вислі-  
дів залізниць державних єсть за велика цен-  
тралізація заряду залізничого.

Міністер залізниць Врба признав, що фін-  
ансова ситуація залізниць державних некор-  
риктна. Видатки на залізниці державні обтя-  
жають державу квотою 53 мільонів корон.

Відповідаючи на піднесені закиди, запереч-  
чив між иншими твердженням, немов би доходи  
Північної залізниці були так некорисні, що  
не вистають на заплаченє ренти давнішим  
власителем і виказує, що в році 1908 доходи  
виносили 32,837.000 корон, а рента 32,153.000.

Відтак виказує міністер на прелімінарі на  
рік 1910, після котрого загальні доходи з дер-  
жавних залізниць виносять 774,900.000 корон,  
а видатки 588,100.000, з того показує ся над-

вишка 186,800.000 корон. Квота потрібна на  
опроцентованє і амортизацію капіталу закла-  
дового виносачого 5561 мільонів, виносить 244  
мільонів, а позаяк надвишка виносить лишє  
186 мільонів, то потреба ще державного додатку  
58 мільонів.

Міністер висказує цілковиту згоду з по-  
глядами пос. Колішера, що успішний розвиток  
залізниць зависить перед усім від великої ін-  
вестиційної діяльності. Міністер єсть за мож-  
ливо найбільшим розширенєм самостійного  
обсягу діяльності залізничих дирекцій і най-  
нижших органів заряду, аби розвинути також  
і в них почутє самостійности і відвічальности.  
Міністер заявляє, що й він буде старати ся,  
аби на будучє залізничий заряд був ведений  
в дуєї куцею і в можливо найпростійший  
спосіб.

В своїм виборчій окрузі Надь-Мігалі про-  
мовляв гр. Андраші. Він заявив, що повинна  
вернути в Угорщині політика 67-го року, по-  
позаяк політика 48-го року є для краю шкід-  
ливою. Обговорюючи військову справу підніс  
він, що сильне військо є конечно не лиш з огля-  
ду на династичні амбіції, як по показало ся в  
часі послідної кризи в полуднево-славянськєм  
питаню. Власний інтерес краю вимагає готово-

го до бою воєнка. Воєско повинно бути спіль-  
не в обох частях держави попри гонведів, але  
і в спільнім війську повинен виступати на пер-  
ший плян народний угорський характер, бодай  
серед офіцирів. Зате яzikове питанє повинно  
уступити в війську на дальший плян, бо за-  
веденє угорського язика було би нарушенєм  
status quo і натрафило би на опір зі сторуни  
короля, який в інтересі самої угорської народ-  
ности старав ся охоронити воєско перед язик-  
ковими замішаньями. Вкінці заявив ся гр. Ан-  
драші за удержанєм спільного банку і підніс,  
що він все був за згодою народів з королем.  
Бувший міністер внутрішніх справ Кристофі  
підніс в своїй програмовій бесіді, що загальне  
рівнє і тайне виборче право є одипокє спосібне  
усунути правно-державну боротьбу та обструк-  
цію, а привернути згоду між королем і на-  
родом.

Французький єпископ в Шартр утворив в  
своїй єпископії спільно зі своїм духовенством  
нову інституцію, яка мабуть буде заведена не-  
бавком в инних областях Франції. Він завів  
іменно католицькі кантонові конгреси. Перший  
конгрес відбув ся під проводом самого єписко-  
па в Вов при участі всего духовенства і 500  
євїтеких людей, мужчин і женщин. Євїще-

## Джентльмен.

З французького — Люї Евольтя.

(Конець).

Молодий чоловік похилив легко голову,  
але не видно було по нім ні цікавості ні не-  
терпеливості.

Не спускаючи з него очий, прокуратор  
виймив з кишеві широку куверту, котрої пе-  
чатку вже був розломив і добуваючи аркуш  
грубого паперу, що тричав як пергамін, розло-  
жив его на столі і обертаючи ся до молодця,  
слухаючого в увагою, але з повним спокоєм,  
сказав до него:

— Цяє Равенель, чи ви знали, що маєте  
своєків в Англії?

— Признаю ся, що зовсім їх не знаю;  
але я часто чув, як мій отень говорив, що по  
тамтій сторуни каналу Ля Манш єуть Равенелі,  
потомки спільного прадіда, того, котрий піш-  
шов за Батардом і котрий не був найдавній-  
ший з наших спільних предків, бо ми дуже  
давні на тій нормандській землі.

Але позаяк то діяло ся тому вісім або  
девять століть, то зрозумієте, що нема між нами  
ніяких відносин посвояченя. Уявляю собі, що  
навіть коли би я попробував признати ся до  
родової тотожности, то міг би того пожалувати.  
Знаю добре, як багаті поведать ся часами

супротив своїх бідних сволків. То неприємність,  
на котру не хотів би я виставити ся.

— Ви горді!

— Може бути! Але гордість, то послідна  
честнота старих родні.

— Подібні чувства приносять вам честь.  
Однако стережіть ся, аби їх не посувати за  
далеко. В таких родинах як ваша грошеві  
справи не стаповлять всего.

— Може бути, що так є і що я помиляю  
ся. Равенелі по другій сторуни каналу мешка-  
ють тепер в Шкотії, де мають великі добра  
між Единбургом і Ебердін. Але головний пред-  
ставитель назвища і гербу дав недавно тому  
доказ, що не забуває, звідки походить. Перед  
чотирма літами, по пожарі, котрий знищив  
нашу звінницю, лорд Генрик Равенель з Ра-  
венель-Мур прислав нашою парохови чек на  
тпєняч франків на нашру старого дзвона, ко-  
трий нераз, як він висловив ся, відзивав ся  
в давних часах в часі хрестин членів его ро-  
дини. До того великодушного дару долучив  
кілька теплих слів о тім краю, що був гніздом  
его предків. При тім просив, аби новий дзвін  
жертвований ним, носив імя его дочкы Луки  
Цецилії, котра зовсім не догадає ся, що має  
сволка в тій місцевості.

— Знаю о тім всім так само як ви, але  
чого ви не знаєте, то що лорд Генрик Раве-  
нель був тут минушого року, що мав зі мною  
довгу розмову о вас і що хоч не бажав собі  
дати вам пізнати ся, забажав вас побачити.

— Нічого мене не дивує, коли розходить

ся о Шкотії. Вони ще більше оригінальні як  
Англіїці.

— Може бути. На кождий спосіб я менше  
буд здивований від кождого иншого, одержую-  
чи той папір, який бачите. Чи умієте по ан-  
глійськи?

— На жаль! Ні одного слова; ледве у-  
мію по французьки.

— Нічо не шкодить! Зобовязую ся вида-  
ти вам вірний і урядово потверджений пере-  
клад того документу. Поки що мусить вам ви-  
стати вість, що ваш сволк мав нещастє стра-  
тити сина, в котрім покладав великі надії і ко-  
трий мав бути одипокєм спадкоємцем его на-  
звища, титулу і маєтку. Отже ваш сволк не  
маючи ніякого мужєского представителя свого  
роду в Англії, пригадав собі свою родину у  
Франції, котрої ви тепер одипокєм і послід-  
ним потомком.

На смертній постелі вибрав вас на за-  
ступника сина, котрого вже не має, а позаяк  
такі справи доси дуже законно переводять ся  
в Англії, то ви тепер вповні управлений яко его  
заступник і наслідник его особи. Мильорде Ра-  
венель де Равенель-Мур, витаю вас!

Мимо панованя над собою, яке задержав  
до сеї пори, зворушенє молодого чоловіка було  
так велике, що сим разом неможливо було ему  
з тим укрити ся.

Лице ему змінилось ся, немов би озарене і  
нагло такий огонь засвітив в очах, що здава-  
валось мені, немов би я побачив блискавицю  
в голубих зінїцях.

— Видаєсь мені, немов би я жив в сні! —

ники мали реферати про положене сільських післанців, та про поміч, яку належало би їм нести під суспільним, моральним і релігійним взглядом. Вагалі порушувало широко-суспільні питання. Єпископ заповів засноване бюро посередництва праці для сільського господарства і сільсько-господарських шкіл для селянських сипів. Позаяк радикальне правительство не багато зробило для селян, проте остає широке поле для католицької суспільної політики.

Данія все ще так не дістала ся в руки соціальних демократів. Сполучені соціалісти і радикали не поступили ні о крок, а хоч число їх голосів зросло о 6.000, то консервативні сторонництва мають о 20.000 голосів більше. Радикали мають знов своїх 20, а соціалісти 24 мандати. Зате число мандатів правиді зменшило ся з 21 на 13. Найбільше знекали умірковані сторонництва лівиді, бо замість 49 здобули 57 мандатів, при чім дістало ся їм багато голосів правиді. Радикальне правительтво мусить уступити місце правительству з посеред лівиді. На раді міністрів порішено вже просити короля о відпустку. Хоч столиця є цілком в руках соціалістів, то однак край заявив ся рішучо против радикального правительтва. Правидя втратила в столиці половину мандатів, а задержала лише 4, радикали здобули 2, а соціалісти 9 мандатів, причім правиді дістало ся 24.665 голосів, радикалам всего 6.842, а соціалістам 32.528 голосів.

Бюро Райтера заявляє, що справа порозуміння між державами опікунчими що до Крети ще не покінчена і держави ще переговорюють між собою.

В турецьких кругах кажуть, що в переговорах, які ведуть ся між державами над установленем будучого ладу на Креті, турецьке правительтво стоїть на тім стаповищи, що годять ся на покликане якого небудь горожанина європейських держав на стаповище губернатора Крети, може ним бути навіть Кретисень,

але ніколи горожанин Греції. Політичні круги Туреччини не предвиджують скорого покінчення кретийської справи.

# Н О В И Н К И.

Львів, дня 27 мая 1910.

— **Наданє презенти.** С. Вел. Цісар надав презенту на опорожнену гр. кат. парохію цісарського наданя в Кракові, о. Петрови Левичкому, дотеперішному гр. к. парохови в Яворові.

— **3 „Сільського Господаря“.** Перні загальні збори філії крайового товариства господарского „Сільський Господар“ в Миколаєві н. Дністром відбудуть ся в неділю, дня 29 мая с. р. Просить ся о числину участь. — В Скоморохах старих к. Волшовець (рогатинський пов.) відбуде ся д. 29 с. м. господарський виклад 1) про наше пацічництво, 2) звідки бере ся гниєць. Пасічників-селян, особливо членів „Сільського Господаря“ просить ся зійти ся в читальни „Просвіти“ в Скоморохах.

— **Репертуар руско-народного театру в Бережанах** під дирекцією Н. Стадника. — (Сала „Сокола“).

В суботу, дня 28 с. м. гостинний виступ Ф. Лопатинської „Галька“, опера в 4 діях С. Мюшкіца.

В неділю, дня 29 с. м. „Маруся Богуславка“ історичний образ зі снівами і ганцями в 5 діях М. Старицького.

В понеділок, дня 30 с. м. „Вій“, фантастична опера в 4 діях М. Кропивинського.

Початок о год. 7½ вечером. — Білети продає торговля н. Юзичинського і Гервого.

— **У страха великі очи.** Про „небувалу комашню“ доносять до „Діла“ з ліського повіта: „Ліський повіт навістила якась дивна „саранча“. По зливній бурі вишла на околицю величезна тьма комах, завбільшки комарів, з довгими крильцями, сиво-чорнявої краски, мабуть нанесена звідкись вітром, бо таких комах тут не знають. Комашня обліза масами хати, передовсім горнучись до освітлених вечером віком, що виглядали як муравлики, обляжені язвою. Горе тому, хто важив ся в ту пору відчинити вікно або двері. Вмиг наповняла

комашня все світлицю, втискаючись до горшків зі стравою, в одіж, волосє, а навіть людям до рта. Своєю влізливостю комашня нагнала місцевій людности чимало страху, а дехто навіть прищевив ся кобою кометі. На цдаств в доли не зробили насікомці ніякої шкоди і як нечаяно появили ся, так нагло й пропали з першими проміннями сходячого сонця“.

Не було то очевидно нічо иншого як лиш звістна загально нешкідлива комашка звана однодневницею („ченчик“, „лігачучий жир“, або „водяна снадь“), котра живе всего лиш кілька годин і тим пояснює ся, що она так борао шезла. Може бути, що рій тих комах вітер звідкись заніс але они появлять ся иноді в деяких сторонах над ріками такою масою, що здає ся, як би то густиий сніг падав. Комашки ті виводять ся з личинок які живють у воді. Коли личинка вакуклить ся, вилазить з неї комашка з крильцями, котра літає у воздухе, але не може живити ся, бо брак їй приладу до кусаня і їдженя. Самички парують ся зараз у воздухе з самчиками і самчики таки зараз гинуть а самички летять до води шукають у воду яечка і гинуть також. Як видко, в часах комети може й така певинна нужденна комашка людий перепудити.

† **Маріян Гавалевич,** один з визначийших польських писателів, а в послідних часах артистичний управитель міського театру помер вчера у Львові по довшій недужі. Маріян Гавалевич родив ся у Львові в 1852 р., учив ся тут в школах середних і на політехніці, а відтак в Кракові на університеті. Першу свою новельку надрукував ще в 1868 р. Нинішнє працював в редакциях великих літературних, політичних і гумористичних газет головню в Варшаві куди переїс ся був ще в 1876 р. Твори Гавалевича звістні й нашій публіці, спеціально читачам „Народ. Часопис“, в котрій в однім з давнійших річників друкувала ся одна з его найкрасних новельок під заголовком „Дужи на відлеті!“ Тепер і его душа відлетіла! Вічна ему память! — Супруга бл. п. Гавалевича, котра перед двома роками страшила доньку, даровиту новелістку, по смерти мужа занедужала тяжко і стан єї єсть грізний.

— **Убийство із злости.** Робітник Дмитро Чуджак із Замаретинова посварив ся оногди по полудні з другим робітником Григорієм Гуральом, а котрим працював при розбираню будинку польсь. Тов-а педагогічного при ул. Віторовича і вдарив его джатагом в голову і плечі так сильно, що Гураль стратив притомність. По тім відніскав притомність і зайшов ще до дому при ул. Ткачій, розповів донці, що стало ся і страгив знов притомність. Завізваний лікар др. Рубін казав відставити нещасливого до шпиталю, де він небавком помер. На денесне доньки арештовано Чуджак ще вночі. Він признав ся, що мав язистя на Гуралі вже від давня і длятого в сварці вдарив его джатагом по голові.

— **Загальні збори асекураційного Товариства „Дністер“** відбули ся вчера в сали „Сокола“. Перед зборами о 8 год. відправив в Успенській церкві о. крилон. Чапельський з оо. Красіцким і Гургулою яко дяконами, службу Богу на інтенцію товариства, а потім папахиду за упокій душі бл. п. директора Ярослава Кулачковського. На богослуженю співав хор „Вандуриста“. Збори розпочали ся о 10 год. в присуствии правительственного комісаря, п. к. старости Леоп. Попеля. Збори відкрив президент надзираючої Ради радник Двора Гр. Кузьма. По прийнятю відчитаного протокола з попередних загаль. зборів, збори прийняли звіт дирекції і надзир. Ради та уділили дирекції і Раді абсолюторію. Чистий зиск в квоті 370.383 К розділено після предложеня надз. Ради, а то 20 проц. до фонду резервового 74.077 К, до пенсійного фонду 29.631 К, 10 проц. на звороти членам 242.067 К, на публичні добродійні цілі 2.000 К, а решту 22.608 К приділити до спеціального фонду на звороти членам. При доповняючій виборі членів надзир. Ради на 6 літ вибрано пп.: др. Костя Левичко, Івана Кивелюка, др. Теофіла Кормоша, др. Евгєна Озаркевича, др. Дамяна Савчака і Володиміра Шухевича. Заступниками членів надзир. Ради на 1 рік вибрані пп.: др. Олександр Кульчицкий, о. Теодозій Лежогубский, др. Биріло Студинський, Тит Ревакович і Петро Огоновский. Членами ревізійної коміси

сказав до урядника. Чи ви мене з того обудите?

— Може бути, що ви самі обудите ся, бо мушу вам сказати, що в тій цілій справі єсть одна річ дуже делікатна, о котрій я вам ще не говорив.

— То, що називає ся „о волос“?

— Так, але о волос женщины, волос яєний. Ви вже знали, що ваш свояк мав дочку...

— Леді Цецилію... хрестну матір дзвона.

— Іменно!

— Отже?

— Отже льорд Равенель поставив услівє, аби ви оженили ся зі своячкою.

— Ах, пане — сказав молодий чоловік, котрого лице прибрало нагле вид зачудованя і легко зрозуміло невдоволенє, хоч мимо того нічо не заколотило рішучости, яку можна було бачити в его зорі.

— Ви надто скоро дмухнули на мою палату збудовану з карт... і ось она лежить на землі! Відповідь вам відразу: услівє то робить, що спадщини приймати не можу. Видите, що сон не трєвав довго. Чи ж то не звичайна судьба вєсього, що надто хороше?

— Не розумію вас — сказав прокуратор, що не міг оперти ся деякому зачудованю. — Атже всі впевняють, що леді Цецилія дуже хороша і мила. Чи може случайно маєте відразу до подружка?

— Я? — Ох, ні! Противно, уважаю его одиноким вислідом любови, до котрого стрємить честний чоловік... бо то одинокий, що не понижує женщины!... Але то подруже, яке мені предкладаєте — єсть рішучо неможливе!

— Отже ви не свободні!

— Осудіть самі! Вчера перший раз в житю говорив я о любові... і мене вислухано.

— Чи особи достойної вас?

— Она була би достойна стати женою князя.

— Богата?

— Ні, поберемо з собою, як то кажуть, біду з нуждою. Панна де Ревіль належить до родини, котра єсть олицотворенєм чести, котра знає своє положене, а помимо того приймила мене як сина. Видите отже, що нема що більше о тім говорити і що мені судило ся умерти в шкірі бідакка...

— І благородного чоловіка, котрого, я щасливий, що можу стиснути руку.

Той, котрий не хотів стати пі льордом, пі міліонером вєтав вже, аби попрыцати ся, а прокуратор не пробовав его задержати.

— Менше з тим — сказав, кидаючи на свою мисливу куртку трохи глаумливий погляд — але можете похвалити ся, що має одіне мало кілька хвиль солодкого самообману. Могло мати коротку надію, що піде на ласкавий хліб, на котрий добре заслужило, а тимчасом буде мусіло служити мені ще на цілій сезон!

По тих словах відійшов. Можу сказати, що відійшов так само як прийшов, дуже спокійний і несучи голову ні виєше ні низше.

— Що ж ти на то скажеш? — спитав мій приятель, коли ми полишили ся самі.

— Скажу, що іменно так треба довершувати гарних річий, по просту, не здогадуючи ся, що они гарні і величаві. Той хороший молодець, то герой!

— Ні, то просто лиш джентльмен.

на 1 рік вибрано тих самих, що були доси, а се пп.: Юліана Січинського, Ем. Куніцького і Мик. Мельника, а заступниками п. Мик. За-чківського. Голосувало 207 членів. По виборах відповідав др. Федак на всілякі питання ста-влені до дирекції.

— Дрібні вісті. „Сокол-Батько“ бере участь в п'яти Січовім св'яті дня 29 с. м. в Стани-славові і взиває всі „Соколи“ Станиславівщи-ни, щоб явилися сего дня на сім св'яті о 10 год. рано. — У Віденській університеті відбула ся дня 20 с. м. промоція пп. Володи-мира Кушніра і Оєппа Турьяньського на докто-рів філософії. — В селі Павельско в Болга-рії живе стара баба Василиха, котрій тепер ми-нає якраз 126 літ. Син її Теодор має 101 літ. — Вчора о 7 год. 12 мін. рано дало ся почу-ти сильне землетрясенє в Швайцарії і в Аль-павії. — Понад Плоцком і охрестністю яких 60 верст довкола пересунула ся вчора стра-шенна буря, котра наробила величезної шко-ди а грим в різних місцевостях убив 4 людей; згоріло також кілька загород.

— Постійний руский театр ім. Шевченка в Станиславові засновує уділове товариство, зареєстроване з обмеженою порукою. До това-риства може приступити, хто зложить що най-менше оден уділ в квоті 5 корон, а по році одержить дивиденду від чистого зиску. Члени діяльні то аматори і фахові артисти, що так само складають уділ, побірають сгалу платню або ремуерацію і дивиденду. Загальні збори сего товариства відбудуть ся в перших днях червня, про що повідомить комітет. Театр сей має за задачу давати представлення два рази тижнево в Станиславові, а два рази робити прогульки з представленнями до сусідних мі-сточок а також в літі давати представлення по селах, буде вести драматичну школу під упра-вою фахового режисера і директора театру, в котрій будуть могли образувати ся молоді сили, що хотять працювати у львівській народ-ній театрі. Комітет звертаєсь до Родимців з запрошенєм, щоб приступали в члени това-риства і допомагали морально і матеріально в розвою сеї народної інституції.

† Померли: Др. Александер Іскрицький, адвокат в Сяноці, помер в Кракові в 68 році життя. Покійник був в 1882 р. оборонцем об-жалованих в процесі Ольга Грабар і набрав був тоді розголосу тим, що по его сварці з про-куратором трибунал покрав его порядковою карою і він зложив оборону. — О. Іван Білоус, парох в Білоберезці, косінського деканата, помер в 75 році життя а 50 р. св'ященства. — Тадей Лінк, управитель маєтностей маркіза де Во в Ходорові, помер в 55 р. життя. — Леополь-дина Грушкевичева, жена п. к. офіціяла поштового, упокоїла ся дня 23 с. м. в Качиці в 23 р. життя. — Софія Шишкевичева, померла дня 19 с. м. в Камінці струмиловій, проживши 64 літ. — Альбін Загурекій, архітект, в 64 р. життя.

## Телеграми.

Відень 27 мая. Рада державна. Краєвий суд карний в Кракові загадав видання пос. Дашинського. Президент міністрів Бінерт від-повідав на інтерпеляцію пос. Грїбара в справі якого упривілейованя німекких кольтоністів в Босні і Герцеговині. Вар. Бінерт відповів, що то не німеккі народности. Від 1905 р. вже не поселює ся в Босні і Герцеговині австрійських або угорекких підданих, бо вільні групи надає ся безземельним поселенцям зпоміж місцевого населеня.

Інсбрук 27 мая. В місцевости Ляпе само-їад, котрим повозив фабрикант Бавер наїхав на закрутї на хату якогось селянина і убив на місци селянина, котрий сидїв під хатою. Подорожні тяжко поранили ся.

Кале 27 мая. Вчора о 10 год. вечером всі проби ратункові показали ся безуспішні. Не-

щаслива залога „Плювіоза“ здає ся бути стра-чена.

Париж 27 мая. Після урядового донесеня було в підводній лодці „Плювіоз“ 3 офіцирів і 22 воєків.

Константинополь 27 мая. Після депеші валіго з Когова дня 35 с. м. запанував в ці-лім віллеті спокій. Жителі сіл видають оружје.

Константинополь 27 мая. Після інформацій в кругів „Порти“ послїдня нога в справі Крети стрїтила користне приїтє у держав охоронних. Часть турецкої праси звертає ся против поновного покликани ст. комісера Заїмеа видачи в тім лиш шївередство.

Верона 27 мая. На вчерашних авіаційних перегонах о нагороду висоти лету одержав першу нагороду 10.000 лірів Польган, котрий підлетїв до висоти 1163 метрів.

## Надіслане.

### Colosseum Германів

Від 16 до 31 мая 1910.

Незвичайно атракційний програм.

Гільда Вінченцо, знаменита інструменталїст-ка. — Еллі Вільзон, данська субретка ексцен-трична. — Ля Тортавда на чолї своєї іспань-скої трупи в оперетї „Пригоди тореадора“ при сївучастї: мр. Ордуно званого іспаньським Ка-рузом і пана та панї Германдеа іспаньських та-ночників. — Квартет Фальора. — The Tiger Lily незрівняна акробатична таночниця. — Little Rich, найзнаменитий англійський комік. — Texas Hattie, найліпша американська вольти-жерка на ливї. — Американець Mr. de Marlo в своїх надзвичайних продукціях. — ВИТОГРАФ 10 величавих новостей і т. д.

В неділі і свята 2 представлення о годинї 4 і 8 вечер.

Вілети можна вчаснійше набути в Бюрі дневників ПЛЬОНА, ул. Кароля Людвика 5.

## Для вибираючих ся до Америки!

„Хто знає 500 слів якоїсь мови, може сміло полагодку-вати всі свої щоденні потреби“.

Скорше найде щастє в Америці той, хто розуміє хоч трохи англійську мову. Если маєте намір коли небудь там їхати, купіть собі „Руско-англійський підручник“ до скорого і певного влученя англій-скої мови з докладним виворотом, а доданєм словарица, найпотрібній-ших щоденних розговорів і всяких інформацій.

Книжка обнимає 254 сторін друку, і є в твердій оправі. — Видана в Америці.

Кштує 3 кор. з переслакою.

Вислаєсь за шїляплатою.

Замовленя приймає: Ст. Варинський, Друкарня „Лаз. Львів.“ ул. Чарнецкого ч. 12 Львів.

## Церковні річи

— — Найкрасні і найдешевші продає — —

„Достава“

основана руским Духовенством у Львові при ул. Рускій ч. 20 (в каменици „Дні-стра“), а в Станиславові при ул. Смольки число 1.

Там дістане ся різні фелони, чаші, хрести, ліхтарі, свічники, таці, патерніці, кивоти, плащениці, образи (церковні і до хат), цвїти, всякі другі прибори. Також приймають ся ча-ші до позолоченя і ризи до направи. Уділ виносить 10 К (1 К вписове), за гроші зложені на щадничу книжку дають 6 прц.

## Рух поїздів залізничних

обовязуючий з днем 1 мая 1910 р. після часу середно-європейского.

**ЗАМІТКА.** Поїзди поспішні визначені грубим друком. Нічні години від 6:00 вечером до 5:59 рано суть означені підчеркненєм чисел мінуткових.

### Приходять до Львова

на головний дворець:

- 3 Кракова: 2:30, 8:55, 1:15, 1:30, 8:40, 7:27, 10:10, 5:45, 10:05.
- 3 Підволочиск: 7:20, 12:00, 2:15, 5:40, 10:30.
- 3 Черновець: 12:20, 5:45\*, 8:05, 10:21\*\*, 2:05, 5:53, 6:35, 9:50.
- \*) Из Станиславова. \*\*) З Коломиї.
- 3 Стрия: 7:28, 11:45, 4:25, 7:41, 10:19\*, 11:02.
- \*) Від 19/6 до 11/9 в неділі і р. свята.
- 3 Самбора: 8:00, 9:58, 2:00, 9:00.
- 3 Сокаля: 7:32, 1:20, 8:00.
- 3 Яворова: 8:15, 5:00.
- 3 Підгаєць: 11:15, 9:58.

### На Підзамче:

- 3 Підволочиск: 7:01, 11:40, 2:00, 5:17, 10:13.
- 3 Підгаєць: 10:54, 9:44.
- 3 Винник: 6:29, 7:26, 11:55 \*)
- \*) Лиш в середу і суботу.

### На Личаків:

- 3 Підгаєць: 10:36, 9:27.
- 3 Винник: 7:08, 6:11, 11:38 \*).
- \*) Лиш в середу і суботу.

### Відходять зі Львова

з головного двірця:

- До Кракова: 12:45, 3:55, 6:04, 8:25, 8:40, 2:45, 3:15, 6:55, 7:45, 11:15.
- До Підволочиск: 6:20, 10:40, 2:16, 8:10, 11:32, 11:10.
- До Черновець: 2:50, 6:10, 9:10, 9:35, 2:23, 10:36, 2:52 \*), 5:59 \*\*).
- \*) До Станиславова, \*\*) До Коломиї.
- До Стрия: 7:30, 10:15, 6:50, 11:25, 1:45.
- До Самбора: 6:00, 9:05, 3:40, 10:40.
- До Сокаля: 7:34, 2:30, 7:10, 11:35 \*).
- \*) До Рави руск. лиш в неділі.
- До Яворова: 8:20, 6:30.
- До Підгаєць: 5:58, 6:16.

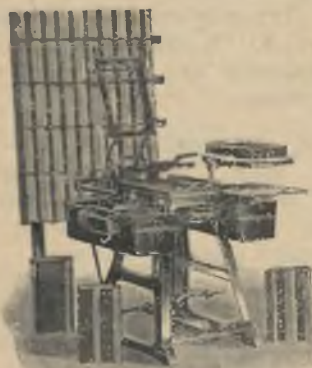
### З Підзамча:

- До Підволочиск: 6:35, 11:00, 2:31, 8:33, 11:32.
- До Підгаєць: 6:12, 6:30.
- До Винник: 1:30, 10:30 \*).
- \*) Лиш в середу і суботу.

### З Личакова:

- До Підгаєць: 6:31, 6:50.
- До Винник: 1:49, 10:54 \*).
- \*) Лиш в середу і суботу.

За редакцію відповідає: Адам Креховецький.



Найтаньші і найтревальші

**Дахівки**

**цементові**

можна лише на дра ГАСПАРОВО опатентованих машинах

„Dreistern“

вирабляти. Тих машин жадній фірмі наслідувати не вільно, а всілякі інші поручані машини суть пресгарілого систему.

— Жадайте спеціальний цінник Нр. 126 від фабрики машин Дра Гаспарі і Сп. Markranstaedt (Саксонія).

Можна також від заступника: Промисл цементовий Львів, ул. Кароля Людвіка ч. 5.

**Інсерати**

до

„Народної Часописи“

і Gazet-и Lwowsko-ї

привимає

**Агенция  
Дневників**

Ст. Соколовского

Львів, П а с а ж

Гавсмана ч. 8.

**Михайло Скірка**

римар і сідельник

у Відни III. Реннвег ч. 38



поручає

богатий вибір сідел і всякої упряжі для коний, а також торби до подорожи, ручні куферки, пуляреси, торбинки для дам та всілякі вироби зі шкіри.

Ціни приступні.

**Містове Бюро залізниць державних**  
у Львові, пасаж Гавсмана 9  
продає білети на всі залізничі в краю і за границею.

**Ст. Соколовского**

**Головне бюро дневників**

**і оголошень**

у Львові пасаж Гавсман ч. 9

приймає пренумерату і оголошення до всіх дневників краєвих і заграничних.

До „Народної Часописи“ і „Газети Львівської“ може приймати оголошення виключно лиш ся агенция.